



ΣΤΗ ΘΕΩ ΙΣΧΥΡΟΣ

بِسْمِ اللَّهِ الْقَوِي

مقدمة لكل طرح : -
الآدام

Αμωινι μαρενοτωϋτ : ηϣϣ̄ τριας εθϣ : ετε
ϕιωτ νεμ Πωηρι : νεμ Πιπνα εθϣ.

Χερε νε Μαρια : ϣ̄ βρομπι εθνεθωσ : θηε-
τασμισι παν : υϕϣ̄ πιλοσος .

تعالوا نسجد للثالوث الأقدس . الآب والابن والروح القدس . السلام لك يا مريم الجامعة المسنة .
الى ولدت لنا الله الكلمة .
الواطس :

Πενοτωϋτ υϕ̄ ϕιωτ ηαγαθος : νεμ Πεϣωηρι
Ιησ Π̄χ̄ς : νεμ Πιπνα υπαρακλητον ϣϣ̄ τριας
εθϣ ηομοοτςιος .

Χερε νε υϣ̄ παρθενοσ . ϣ̄ οτρω υμινι ηαλη-
θινη : χερε η̄ωοτωϋοτ η̄τε πενσενος : αρεϣφο
παν η̄εμμανοτηη .

نسجد للآب الصالح وابنه يسوع المسيح والروح المعزى . الثالوث القدوس الواحد فى الجوهر .

ثم يكمل فى الحالين بلحنه المعروف

ΟΤΟΝ ΟΥΖΕΛΠΙΣ ΉΤΑΝ : ΞΕΝ ΘΗΕΘΟΤΑΒ
 Παριά : έρε ΦΨ ΝΑΙ ΝΑΝ : ΖΙΤΕΝ ΝΕΣΠΡΕΣΒΙΑ .

ΟΤΟΝ ΟΥΜΕΤΣΕΜΝΟΣ : ΉΞΡΗΙ ΞΕΝ ΠΙΚΟΣΜΟΣ :
 ΈΒΟΛ ΖΙΤΕΝ ΠΙΨΛΗΛ : ΉΝΤΕ ΨΘΕΟΤΟΚΟΣ ΕΘΥ
 Ψάστια Παριά Ψπαρθενος : ΝΕΜ ΝΙΜ...
 يذكر اسم صاحب الطرح

يوجد رجاء لنا لدى القديسة مريم أن يرحمنا الله من قبل شفاعاتها . وكل همدوه فى العالم من قبل

صلاة والدة الإله القديسة العاهرة مريم المذراء و (فلان) .. اسم صاحب الطرح . .



اليوم السابع والعشرون من شهر أييب المبارك
شهادة أبا بامون الذي من ترنوط

طرح بلحن آدام .
Ψαλι ἦχος ἁδαμ .

Διναεργητς ἔσαχι : θεν παλας ετχωχεβ :
εθεβε ἵπταιὸ ἕμπαυωρι : ἕμμартτροс ἔθοοταβ .

Цареноуноу ἕμφοοу : θεν πεκερῆμμετὶ ἔ-
θοοταβ : ὦ ἅπα Παμωη : πὶεβολθθεν Ψαρνωθ .

التفسير : أنا ابتدء وأنطق بلساني الناقص . من أجل كرامة هذا القوي الشهيد الطاهر . فأنفجر اليوم
بتذكارك المقدس . يا أبا بامون الذي ترنوط . من في الشهداء يشبهك . تصنع المعائب وتشفي المرضى ، وهكذا
صرت في الفردوس وابتهجت مع كافة الشهداء . عجيب هو بالحقيقة إكرامك المرتفع ، لأن ربنا يسوع رفعك
إلى محله . فم كل أحد يظهر قوائك التي تصنعها يا أبا بامون جميع التساييح العالية والتماجيد تليق بكرامتك
يا أبا بامون . الله يحب البشر القدي مت على اسمه ، هو الذي وهب لك أن تبرىء كل مرض . إجناس الناس
إذا ما جاءوا إلى ييمتك ، فإنك تهب لهم الشفاء انعاماً . طوباك أنت يا أبا بامون صفي الله للشهيد الطاهر
السلام لك اليوم يا أبا بامون للكوكب المضيء اللامع . بصلوات الشهيد أبا بامون . يارب أنعم لنا . بنفران
خطايانا .

وفي هذا اليوم أيضاً تكريس يعة الشهيد أبو فام الجندی بدمنوا

طرح بلحن واطس .
Ψαλι ἦχος Βατος .

Δληθωс τοι ἵψυφηρι : οτοθ εϕτωμτ ἵχε
पालोत्स : अण्णाल्फिरी ऐपेकत्ताὸ : प्पांसिोस ἅपा
Πιφαμωη .

Ψογνιατκ θεν οτμεεθμηι : πὰंसιोस ἅπα
Πιφαμωη : पिमातोι ἵप्रेϕῆбро : पिμαртτροс
ἵπτε Πχс .

التفسير : بالحقيقة أنى لمتعجب وعقل متحير . إذا ما ذكرت إكرامك . أيها القديس أبا بيفامون . طوباك بالحقيقة أيها القديس أبا بيفامون ، الجندى للغالب شهيد المسيح ، الله الآب ضابط الكل الذى مت على اسمه هو الذى وهب لك هذه الأشفية العظيمة . صرت بالحقيقة مثل الرسل . تفتح أعين للعميان ، وتبرىء من كل مرض وشاع خبرك فى كل المسكونة ، فى وسط كل المسيحيين ، والقبائل الغربية . الله إله السماء هو الذى اختارك لى تكون جندياً له ، وتحارب على اسمه . يسوع المسيح ابن الله هو عن يمينك ، ينجبك ويقويك حتى أكملت جهادك ، لأنه أعطاك السلطان ، لى تدوس على الحيات والعقارب ، وكل قوة العدو ، وأبالسته الأشرار ، كل المؤمنين ولغات الألسن . ينطقون بمدائحك . أيها الشهيد القديس المجاهد أبا بيفام . رابونى مخلصنا أظهرت اسمه أمام الملوك ولم تخف منهم . جميع أنفس الناس الذين بجميع الأمراض . إذا ما حضروا إلى كنيستك . فإنهم يغالون الشفاء . طوباك بالحقيقة أيها القديس بيفامون الجندى الغالب . شهيد المسيح . أطلب من الرب عنا يا لابس جهاد الشهادة ، أيفام الجندى . ليغفر لنا خطايانا .



اليوم الثامن والعشرون من شهر أيب المبارك

نياحة القديسة مريم المجدلية

Ψαλι ἠχος ἁδου . طرح بلعن آدام .

Ὡ τιμ πεθναύσαχι : ἐπινηψτ ἠταιὸ : ἠθη-
ἐθοσταβ Παριὰ : ψμασδαλινη .

Θηετασερωορη ἡμοψι : ἠσα Πχς Πεννοψτ :
αψηιοτὶ ἐβολ ἠθητς : ἡπιψαψη ἠδευων .

التفسير : من يقدر أن يتكلم بعظم كرامة القديسة مريم المجدلية . التى سبقت بالمشى خلف المسيح إلهنا فأخرج منها سبعة شياطين . ثم خدمته ورسله . وحضرت وقت آلامه الطاهرة . ووقت صلبه عن جنس آدم . وموته المحيى . ووقت وضعه فى القبر . وهى التى بكرت إلى القبر المقدس . وأبصرت الحجر وقد دحرج عن بابه . والملاك جالس عليه . وصارت فى خوف من ذلك المنظر . وكانت مرتيم أم مخلصنا بصحبتها فى ذلك اليوم . فتكلم مهن قائلاً . أنظرن أذن لا تخفن . أنا أعلم أنكن تطلبن جسد يسوع . لى هو ههنا لأنه قد قام . عظيم هو بالحقيقة . السر الذى ائتمنت عليه أيتها المباركة القديسة مريم المجدلية . أخت القديسة مرتيم العذراء . قد تنيحتى بسلامة دائمة . فى الثامن والعشرين من شهر أيب . بصلوات القديسة مريم المجدلية . بارب أنعم لنا بغفران خطايانا .